

Den originale sprogudgave af denne side [\[en\]](#) er blevet ændret for nylig. Den sprogudgave, du kigger på nu, er i øjeblikket ved at blive oversat af vores oversættere.

engelsk

Swipe to change

## Almindelige domstole i de enkelte lande

### Skotland

Denne side giver en introduktion til de almindelige domstole i Skotland i Det Forenede Kongerige.

#### Almindelige domstole – indledning

Court of Session (højeste civile retlige instans), High Court of Justiciary (højeste strafferetlige instans), Sheriff Courts (lokale førstestansretter) og Justice of the Peace Courts (fredsdomstole) forvaltes af [Scottish Courts Service](#) (den skotske domstolsstyrelse), som er et uafhængigt organ ledet af *Lord President*, den øverste dommer i Skotland.

#### Skotlands højere domstole

I Skotland omfatter de højere domstole Court of Session og High Court of Justiciary.

##### Court of Session

Court of Session er den øverste civile retlige instans i Skotland og er placeret i parlamentsbygningen i Edinburgh. Den fungerer som appeldomstol og ligeledes som førstestansdomstol, der behandler sager om bl.a. tvangsfuldbyrdelse af fordringer, erstatningssager og familie- og handelsretlige sager.

##### High Court of Justiciary

High Court of Justiciary behandler strafferetlige appelsager og alvorlige straffesager. Retssagerne behandles under medvirken af nævninger.

Når High Court of Justiciary træffer afgørelser i appelsager, sættes retten i Edinburgh. I andre sammenhænge er domstolen hjemmehørende i Edinburgh, Glasgow og Aberdeen, men retssager afvikles i byer over hele Skotland.

##### Sheriff Courts

Af juridiske årsager er Skotland opdelt i seks regioner, der betegnes som "*sheriffdoms*" (retskredse). Hver enkelt retskreds har en *Sheriff Principal*, der ud over at behandle civile retlige appelsager har ansvaret for, at alle retssager i Sheriff Court forløber effektivt.

Disse retskredse omfatter i alt 49 retsdistrikter, der varierer i størrelse og udformning, men som alle har samme funktion.

Sager behandles af en dommer (*sheriff*). Arbejdet i Sheriff Court kan opdeles i tre hovedkategorier – civile sager, straffesager og skifteretssager – og forvaltes af lokale "*sheriff clerks*" (administrative medarbejdere ved retten) og deres personale.

##### Civile sager

De fleste civile sager omfatter tvister mellem personer eller organisationer. Sheriff Courts behandler tre forskellige sagstyper:

almindelige sager, dvs. hovedsagelig vedrørende skilsmisser, børn, tvister om rettigheder over fast ejendom og fordringer/erstatningskrav til en værdi på over 5 000 GBP

sager efter en forenklet procedure, hovedsagelig angående huslejerestancer, levering af varer og fordringer på mellem 3 000 og 5 000 GBP

mindre krav, hvor der også anvendes en forenklet procedure (hovedsagelig fordringer til en værdi på under 3 000 GBP), men uden behov for advokatbistand. Desuden behandler Sheriff Court mange andre civile ansøgninger/begæring og procedurer, herunder:

adoption af børn

likvidation af selskaber

undersøgelser vedrørende ulykker med dødelig udgang

konkurser.

##### Straffesager

Straffesager, der rejses ved Sheriff Court, kan enten behandles af et nævningeting eller af dommeren alene. Det er op til den offentlige anklager at beslutte, hvilken procedure der skal følges i de enkelte sager.

**Nævningeproceduren** (*solemn procedure*) anvendes i alvorlige sager, hvor anklagen kan føre til en dom på over 12 måneders fængsel eller en bøde på mere end 10 000 GBP. Sagerne behandles under medvirken af nævninger.

**Den forenkede procedure** (*summary procedure*) anvendes i forbindelse med mindre alvorlige sager, hvor en dommer behandler sagen uden nævningers medvirken. Selv om dommerens strafudmålingsbeføjelser i princippet er begrænset til idømmelse af 12 måneders fængsel, kan han i visse tilfælde idømme en strengere straf.

##### Skifteretssager

Skifteretssager omfatter hovedsagelig dødsbobehandling. Rettens beføjelse til at lade en eksekutor realisere og udlodde boets aktiver kaldes *confirmation*. Der udpeges først en eksekutor, når retten har modtaget en opgørelse over afdødes bo.

Hvis boet har en bruttoværdi på højst 36 000 GBP, klassificeres det som et "bo af begrænset værdi" (*small estate*), og personer, der anmoder om bobehandling, kan få hjælp af den lokale Sheriff Court til at udfylde den relevante blanket. Hvis boets værdi overstiger 36 000 GBP, vil personer, der ønsker bobehandling, blive rådet til at kontakte en *solicitor* (rådgivende advokat).

##### Justice of the Peace Courts

Justice of the Peace Courts (fredsdomstole) er domsmændsretter, hvor en fredsdommer, som ikke har en juridisk uddannelse, behandler sagerne sammen med en juridisk uddannet fuldmægtig (*legally qualified clerk*). Fuldmægtigen rådgiver dommeren i retlige og processuelle spørgsmål. Retten behandler kun mindre alvorlige straffesager. En fredsdommer kan højst idømme 60 dages fængsel eller en bøde på højst 2 500 GBP. Ved visse fredsdomstole i Glasgow behandles sagerne af en professionel dommer. En professionel dommer kan højst idømme 12 måneders fængsel eller en bøde på højst 10 000 GBP.

En **sheriff clerk** er ansvarlig for udførelsen af det administrative arbejde ved Sheriff Court og Justice of the Peace Court, herunder:

inddrivelse af bøder og betalingspålæg

udstedelse af kopier af kendelser, som f.eks. kendelser vedrørende prøveløsladelse og samfundstjeneste

indkaldelse og forvaltning af nævninger.

Der findes mere detaljerede oplysninger om domstolene i Skotland på webstedet for [Scottish Court Service](#).

#### **Relevante links**

[Scottish Court Service](#)

Sidste opdatering: 05/11/2014

De nationale sprogudgaver af denne side vedligeholdes af de respektive EU-lande. Oversættelserne er lavet af Europa-Kommissionen. Eventuelle ændringer af originalen, som de kompetente nationale myndigheder har lavet, er muligvis ikke gengivet i oversættelserne. Europa-Kommissionen påtager sig ingen form for ansvar for oplysninger eller data, der optræder i nærværende dokument, eller hvortil der henvises heri. Med hensyn til de ophavsretlige regler i den medlemsstat, der er ansvarlig for nærværende side, henvises der til den juridiske meddelelse.